

CÔNG TY TNHH LOTTE VIỆT NAM

BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM

SỐ: 01-GD/LTV/2023

KẸO GUM THỜI LOTTE DORAEMON

KÈM THẺ BÀI

2023

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM

Số: 01-GD/LTV/2023

I. Thông tin về tổ chức, cá nhân tự công bố sản phẩm

Tên tổ chức, cá nhân: CÔNG TY TNHH LOTTE VIỆT NAM

Địa chỉ: Thửa đất số 1183, Đường Võ Minh Đức, Phường Phú Thọ, Thành phố Thủ Dầu Một, Tỉnh Bình Dương, Việt Nam.

Điện thoại: 0274-3827470 Fax: 0274-3827471

E-mail:

Mã số doanh nghiệp: 3700232139

Nhà máy Lotte đã được chứng nhận Hệ thống An toàn Thực phẩm FSSC 22000.

II. Thông tin về sản phẩm

1. Tên sản phẩm: : KẼO GUM THỐI LOTTE DORAEMON KÈM THẺ BÀI

2. Thành phần:

Đường, cốt gôm, nha, chất điều chỉnh độ acid INS 330, hương liệu cam tự nhiên (0,6%), chất làm ẩm INS 422, chất nhũ hóa INS 473, chất tạo màu tổng hợp INS 110.

3. Thời hạn sử dụng sản phẩm: 24 tháng kể từ ngày sản xuất

4. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì:

4.1. Quy cách đóng gói:

Gum được cắt thành từng miếng 3 g/miếng, được đóng gói trực tiếp trong lớp màng tiêu chuẩn OPP/MCPP. Sau đó, được đặt trong túi ngoài kèm theo 1 thẻ bài hình Doraemon. Thẻ bài không tiếp xúc trực tiếp với gum.

Bộ sưu tập có 40 thẻ khác nhau.

Túi gum sau khi bao gói riêng lẻ, được bao gói dưới dạng hộp:

Gồm 3 túi/hộp (khối lượng tịnh: 9 g (3 g x 3 gói))

4.2. Chất liệu bao gói:

Màng OPP/MCPP chuyên dùng cho thực phẩm, đảm bảo yêu cầu vệ sinh an toàn thực phẩm theo QCVN 12 – 1:2011/BYT.



5. Tên và địa chỉ cơ sở sản xuất sản phẩm:

Sản xuất tại: Công ty TNHH Lotte Việt Nam

Địa chỉ: Thửa đất số 1183, Đường Võ Minh Đức, Phường Phú Thọ, Thành phố Thủ Dầu Một, Tỉnh Bình Dương, Việt Nam.

III. Mẫu nhãn sản phẩm (Mẫu nhãn sản phẩm đính kèm)

IV. Yêu cầu về an toàn thực phẩm

Tổ chức sản xuất, kinh doanh thực phẩm đạt yêu cầu về an toàn thực phẩm theo:

- QCVN 8-2:2011/BYT: Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với giới hạn ô nhiễm kim loại nặng trong thực phẩm.
- Thông tư 24/2019/TT-BYT: Quy định về quản lý và sử dụng phụ gia thực phẩm.
- Tiêu chuẩn về an toàn thực phẩm cụ thể do Nhà sản xuất xây dựng (đính kèm).

Chúng tôi xin cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố./.

Bình Dương, ngày 12 tháng 12 năm 2023

TM. CÔNG TY TNHH LOTTE VIỆT NAM



Tổng Giám Đốc
YAGIADA AKIHIRO



TIÊU CHUẨN SẢN PHẨM
KẸO GUM THỜI LOTTE DORAEMON KÈM THẺ BÀI

Số: 01-GD/LTV/2023

I) CHỈ TIÊU CẢM QUAN

Trạng thái : mềm, dẻo, thổi bong bóng được

Màu sắc : màu cam

Mùi vị : hương cam, vị ngọt, chua

II) CHỈ TIÊU HOÁ LÝ: Áp dụng theo tiêu chuẩn Nhà sản xuất

Tên chỉ tiêu	Đơn vị	Giới hạn
Độ ẩm	%	Mức tối đa 4
Độ chua	%	Mức tối đa 2
Hàm lượng đường tổng	%	Mức tối thiểu 60
Hàm lượng sunfit	mg/kg	Mức tối đa 10

III) CHỈ TIÊU KIM LOẠI NẶNG: Áp dụng theo QCVN 8-2:2011/BYT dành cho đường

Tên chỉ tiêu	Đơn vị	Giới hạn tối đa
Hàm lượng chì	mg/kg	0,5
Hàm lượng asen	mg/kg	1
Hàm lượng thủy ngân	mg/kg	0,05
Hàm lượng cadimi	mg/kg	1

IV) CHỈ TIÊU VI SINH: Áp dụng theo tiêu chuẩn Nhà sản xuất

Tên chỉ tiêu	Đơn vị	Giới hạn tối đa
Tổng vi sinh vật hiếu khí	Vi khuẩn/g	10^4
Tổng số bào tử nấm men, nấm mốc	Vi khuẩn/g	10^2
E.Coli	Vi khuẩn/g	0
Staphylococcus aureus	Vi khuẩn/g	3
Clostridium perfringen	Vi khuẩn/g	10
Bacillus cereus	Vi khuẩn/g	10
Coliform	Vi khuẩn/g	10

Bình Dương, ngày 12 tháng 12 năm 2023

TM. CÔNG TY TNHH LOTTE VIỆT NAM



Tổng Giám Đốc
YAMADA AKIHIRO

LOTTE

CÔNG TY TNHH LOTTE VIỆT NAM

Địa chỉ: Thửa đất số 1183, Đường Võ Minh Đức, Phú Thọ, Thủ Dầu Một, Bình Dương, Việt Nam

Điện thoại: 0274 3827470 Fax: 0274 3827471

Sản phẩm	KẸO GUM THỜI LOTTE DORAEMON KÈM THẺ BÀI
Hương	-
Loại bao bì	OPP/MCPP
Khối lượng tịnh	3 g



Phê duyệt TGĐ	Phê duyệt GĐNM	Kiểm tra thiết kế Marketing	Kiểm tra nội dung Phòng QA
Akihiro Yamada	Nguyễn Thị Thanh	Mai Trung Hiếu	Nguyễn Thị Hồng Tâm

LOTTE

CÔNG TY TNHH LOTTE VIỆT NAM

Địa chỉ: Thửa đất số 1183, Đường Võ Minh Đức, Phú Thọ, Thủ Dầu Một, Bình Dương, Việt Nam

Điện thoại: 0274 3827470 Fax: 0274 3827471

Sản phẩm	KẸO GUM THỜI LOTTE DORAEMON KÈM THẺ BÀI
Hương	-
Loại bao bì	Túi
Khối lượng tịnh	3 g



Phê duyệt TGD  Akihiro Yamada	Phê duyệt GĐNM  Nguyễn Thị Thanh	Kiểm tra thiết kế Marketing  Mai Trung Hiếu	Kiểm tra nội dung Phòng QA  Nguyễn Thị Hồng Tâm
---	--	--	---

LOTTE

CÔNG TY TNHH LOTTE VIỆT NAM

Địa chỉ: Thửa đất số 1183, Đường Võ Minh Đức, Phú Thọ, Thủ Dầu Một, Bình Dương, Việt Nam

Điện thoại: 0274 3827470 Fax: 0274 3827471

Sản phẩm	KẸO GUM THỜI LOTTE DORAEMON KÈM THẺ BÀI
Hương	-
Loại bao bì	Hộp
Khối lượng tịnh	9 g (3 g x 3 gói)



<p>Phê duyệt TGĐ</p>  <p>Akihiro Yamada</p>	<p>Phê duyệt GĐNM</p>  <p>Nguyễn Thị Thanh</p>	<p>Kiểm tra thiết kế Marketing</p>  <p>Mai Trung Hiếu</p>	<p>Kiểm tra nội dung Phòng QA</p>  <p>Nguyễn Thị Hồng Tâm</p>
--	---	---	--

LOTTE

CÔNG TY TNHH LOTTE VIỆT NAM

Địa chỉ: Thửa đất số 1183, Đường Võ Minh Đức, Phú Thọ, Thủ Dầu Một, Bình Dương, Việt Nam

Điện thoại: 0274 3827470 Fax: 0274 3827471



Sản phẩm	THẺ BẢO BỐI THẦN KỲ
Hương	-
Loại bao bì	-
Khối lượng tịnh	-

<p>BÁNH MÌ TRÍ NHỚ In những điều cần học vào bánh và ăn nó, ta sẽ nhớ được ngay!</p>	<p>LOTTE 100 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>BÁNH MÌ TRÍ NHỚ Doraemon</p>	<p>ĐAI BÁC KHÔNG KHÍ Chỉ cần đeo vào tay và hô "Đoàng!", đai bác sẽ bắn ra đạn không khí, đối thủ sẽ bị hạ ngay.</p>	<p>LOTTE 80 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>ĐAI BÁC KHÔNG KHÍ Doraemon</p>	<p>KHĂN TRÙM THỜI GIAN Trùm khăn này lên đồ vật, đồ vật sẽ cũ đi hoặc mới lại.</p>	<p>LOTTE 100 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>KHĂN TRÙM THỜI GIAN Doraemon</p>
<p>THẺ ĐẶC BIỆT</p> <p>MÈO DỤ ĐỖ Nếu bạn đặt con mèo này trước cửa hàng, cửa hàng sẽ rất đông khách.</p>	<p>LOTTE THẺ ĐẶC BIỆT</p> <p>MÈO DỤ ĐỖ Doraemon</p>	<p>THẺ ĐẶC BIỆT</p> <p>CỖ MÁY THỜI GIAN Phương tiện giúp ta quay về quá khứ hay tới tương lai.</p>	<p>LOTTE THẺ ĐẶC BIỆT</p> <p>CỖ MÁY THỜI GIAN Doraemon</p>	<p>MŨI TÊN THẦN TÌNH ÁI Người bị trúng tên sẽ có tình cảm với người bắn tên.</p>	<p>LOTTE 100 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>MŨI TÊN THẦN TÌNH ÁI Doraemon</p>
<p>CHÓ XUA ĐUỔI Ai bị chó xua thì sẽ tránh xa nơi nó đang đứng.</p>	<p>LOTTE 80 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>CHÓ XUA ĐUỔI Doraemon</p>	<p>ĐÈN PIN PHÓNG TO Chiếu đèn pin vào vật nào, vật đó sẽ to ra.</p>	<p>LOTTE 120 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>ĐÈN PIN PHÓNG TO Doraemon</p>	<p>ĐÈN PIN THU NHỎ Chiếu đèn pin vào vật nào, vật đó sẽ thu nhỏ lại.</p>	<p>LOTTE 120 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>ĐÈN PIN THU NHỎ Doraemon</p>
<p>TỦ ĐIỆN THOẠI NẾU NHƯ Chỉ cần nhắc điện thoại lên và nói: "Tôi muốn một thế giới như thế này..." (miêu tả về thế giới đó) thì điều bạn muốn sẽ trở thành hiện thực.</p>	<p>LOTTE 80 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>TỦ ĐIỆN THOẠI NẾU NHƯ Doraemon</p>	<p>CÁNH CỬA THẦN KỲ Mở cửa ra ta có thể tới bất kỳ nơi đâu mình thích.</p>	<p>LOTTE 120 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>CÁNH CỬA THẦN KỲ Doraemon</p>	<p>THIÊN SỨ DẪN ĐƯỜNG Chỉ cần xỏ vào tay rồi hỏi bất kỳ điều gì, thiên sứ sẽ cho ta câu trả lời tốt nhất.</p>	<p>LOTTE 75 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>THIÊN SỨ DẪN ĐƯỜNG Doraemon</p>
<p>CHONG CHÔNG TRE Gắn vào người là có thể bay lên trời. Nhưng pin sẽ cạn nếu dùng liên tục quá 6 tiếng.</p>	<p>LOTTE 120 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>CHONG CHÔNG TRE Doraemon</p>	<p>HUY HIỆU S-N Gắn huy hiệu lên áo. Những chiếc cổ ki hiệu giống nhau sẽ khiến người đeo đẩy nhau, và ngược lại.</p>	<p>LOTTE 80 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>HUY HIỆU S-N Doraemon</p>	<p>BÁNH THUẦN CHÙNG Bất kỳ loài vật nào được cho ăn bánh này đều tuân theo lệnh của ta.</p>	<p>LOTTE 100 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>BÁNH THUẦN CHÙNG Doraemon</p>

LOTTE

CÔNG TY TNHH LOTTE VIỆT NAM

Địa chỉ: Thửa đất số 1183, Đường Võ Minh Đức, Phú Thọ, Thủ Dầu Một, Bình Dương, Việt Nam

Điện thoại: 0274 3827470 Fax: 0274 3827471



<p>HƠI GAS ĐỒNG CỨNG MÂY Xịt vào đám mây, mây sẽ đồng cứng lại.</p>	<p>LOTTE 100 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>HƠI GAS ĐỒNG CỨNG MÂY Doraemon</p>	<p>THUỐC LÀM ĐỒNG CỨNG GIỌNG NỔI Uống vào âm thanh phát ra sẽ đồng cứng lại thành chữ.</p>	<p>LOTTE 80 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>THUỐC LÀM ĐỒNG CỨNG GIỌNG NỔI Doraemon</p>	<p>TIVI THỜI GIAN Giúp ta xem những hình ảnh trong quá khứ hay ở tương lai. Có thể xem được hình ảnh ba chiều.</p>	<p>LOTTE 80 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>TIVI THỜI GIAN Doraemon</p>
<p>THẺ ĐẶC BIỆT</p> <p>CHIẾC Ô TÌNH CẢM Cùng che ô đi chung năm phút, người bên trái chiếc ô sẽ có tình cảm với người bên phải.</p>	<p>LOTTE THẺ ĐẶC BIỆT Được copy điểm của đôi phương</p> <p>CHIẾC Ô TÌNH CẢM Doraemon</p>	<p>MÁY NÓI ĐỔI Khi đeo máy vào miệng, nói đổi thế nào thì người khác cũng tin răm rắp.</p>	<p>LOTTE 90 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>MÁY NÓI ĐỔI Doraemon</p>	<p>THẺ ĐẶC BIỆT</p> <p>VÒNG XUYÊN THẤU Gắn vòng lên tường ta có thể đi xuyên qua để đi đàng.</p>	<p>LOTTE THẺ ĐẶC BIỆT Được coi trước thẻ của đôi phương</p> <p>VÒNG XUYÊN THẤU Doraemon</p>
<p>GIẾNG NƯỚC TIỂU PHỤ Hãy làm rơi đồ xuống giếng, nữ thần sẽ hiện lên hỏi, chỉ cần trả lời thành thực, nữ thần sẽ tặng ta thứ còn tốt hơn đồ đã làm rơi.</p>	<p>LOTTE 90 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>GIẾNG NƯỚC TIỂU PHỤ Doraemon</p>	<p>THUỐC NHÂN SỐ LƯỢNG Nhỏ một giọt vào vật gì cứ sau năm phút vật đó sẽ nhân đôi số lượng.</p>	<p>LOTTE 80 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>THUỐC NHÂN SỐ LƯỢNG Doraemon</p>	<p>BÁNH MÌ PHIÊN DỊCH Ăn bánh này vào ta có thể giao tiếp được bất kỳ ngôn ngữ nào.</p>	<p>LOTTE 100 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>BÁNH MÌ PHIÊN DỊCH Doraemon</p>
<p>KEM ĐÁY BIỂN Bôi kem lên sẽ giúp bạn có thể bơi trong nước hoặc biển dù áp suất hay nhiệt độ thế nào. Đặc biệt có thể giúp bạn lặn sâu.</p>	<p>LOTTE 90 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>KEM ĐÁY BIỂN Doraemon</p>	<p>ĐÈN THẦN ALADANH Chà sắt vào cây đèn, Robot khởi hiện lên và thực hiện mệnh lệnh của ta.</p>	<p>LOTTE 100 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>ĐÈN THẦN ALADANH Doraemon</p>	<p>ÔNG BỤT ROBOT Ông bụt sẽ cho bạn ba điều ước nhưng chỉ khi bạn giúp đỡ ông mà không biết đó là ông bụt.</p>	<p>LOTTE 90 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>ÔNG BỤT ROBOT Doraemon</p>
<p>MÁY ẢNH TẠO MỘT Chiếc máy ảnh giúp mọi người được điện thoại trang phục mình thích.</p>	<p>LOTTE 90 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>MÁY ẢNH TẠO MỘT Doraemon</p>	<p>BÚT CHÌ MÁY TÍNH Bài tập khó tới mức nào cũng giải ngon ó.</p>	<p>LOTTE 100 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>BÚT CHÌ MÁY TÍNH Doraemon</p>	<p>TÀU NGẦM SIÊU CẤP Có khả năng nhảy từ vùng nước này sang vùng khác, thay đổi kích thước tùy theo lượng nước.</p>	<p>LOTTE 90 ĐIỂM TÍCH CỰC</p> <p>TÀU NGẦM SIÊU CẤP Doraemon</p>

LOTTE

CÔNG TY TNHH LOTTE VIỆT NAM

Địa chỉ: Thửa đất số 1183, Đường Võ Minh Đức, Phú Thọ, Thủ Dầu Một, Bình Dương, Việt Nam

Điện thoại: 0274 3827470 Fax: 0274 3827471



<p>ĐUỐC THỜI GIAN Dùng cây đèn này có thể giúp ta nhìn thấy dòng chảy thời gian.</p>	<p>LOTTE 80 ĐIỂM TÍCH CỰC ĐUỐC THỜI GIAN Doraemon</p>	<p>CHUYÊN GIA QUẠT NGÃ Nhặt đồng 10 yên vào lưng và nói tên người mình muốn trừng trị, nó sẽ quạt ngã đối thủ ba lần. Khi muốn hủy lệnh thì phải nộp cho nó 100 yên.</p>	<p>LOTTE 80 ĐIỂM TÍCH CỰC CHUYÊN GIA QUẠT NGÃ Doraemon</p>	<p>DORAMINI Doraemon phiên bản nhỏ sở hữu các món bảo bối bé xíu.</p>	<p>LOTTE 100 ĐIỂM TÍCH CỰC DORAMINI Doraemon</p>
<p>NGÔI NHÀ ỐC SÉN Chui vào trong này thì bên ngoài có xảy ra chuyện gì cũng bình an vô sự, bên trong thoải mái lắm.</p>	<p>LOTTE 80 ĐIỂM TÍCH CỰC NGÔI NHÀ ỐC SÉN Doraemon</p>	<p>BAN NHẠC CẢM XÚC THĂNG HOA Nhạc tấu lên sẽ khiến tâm trạng ta thoải mái hơn.</p>	<p>LOTTE 120 ĐIỂM TÍCH CỰC BAN NHẠC CẢM XÚC THĂNG HOA Doraemon</p>	<p>THUỐC NỖI ĐÓC Uống thuốc này vào là sự thật sẽ ngược lại hoàn toàn với những điều nói ra.</p>	<p>LOTTE 90 ĐIỂM TÍCH CỰC THUỐC NỖI ĐÓC Doraemon</p>
<p>BẠCH TUỐT GÂY ÁC CẢM Con bạch tuốt phun mực vào ai, người đó sẽ bị tất cả xa lánh.</p>	<p>LOTTE 80 ĐIỂM TÍCH CỰC BẠCH TUỐT GÂY ÁC CẢM Doraemon</p>	<p>ÁO CHOÁNG TÀNG HÌNH Mặc áo này sẽ làm bạn tàng hình, không ai có thể nhìn thấy bạn.</p>	<p>LOTTE 80 ĐIỂM TÍCH CỰC ÁO CHOÁNG TÀNG HÌNH Doraemon</p>	<p>BÁNH QUY BIẾN HÌNH Ăn bánh có hình gì là sẽ biến thành con vật đó. Đến tiếng kêu cũng giống hệt.</p>	<p>LOTTE 80 ĐIỂM TÍCH CỰC BÁNH QUY BIẾN HÌNH Doraemon</p>
<p>TARO TRUNG THỰC Con Rô bốt này sẽ nói ra những gì người mang nó đang suy nghĩ một cách chân thực.</p>	<p>LOTTE 80 ĐIỂM TÍCH CỰC TARO TRUNG THỰC Doraemon</p>	<p>THẺ BẢO BỐI THẦN KỶ Phù hợp QCVN 03:2019/BKHCN Thành phần: giấy và màng nhựa Thông tin kỹ thuật: KT (8,3 x 5,9) cm Xuất xứ: Việt Nam Năm sản xuất: 2023 Hướng dẫn sử dụng: Sử dụng như đồ chơi trẻ em, sưu tập, lưu niệm Hướng dẫn bảo quản: Để nơi khô ráo, tránh xa hóa chất và những nơi có nguồn nhiệt cao Tuổi sử dụng: Phù hợp cho trẻ em từ 4 tuổi trở lên Nhà sản xuất: Công ty Cổ phần Truyền Thông Quang Cáo Song Hành Địa chỉ: 57-59 Hồ Tung Mậu, P. Bến Nghé, Quận 1, Tp. Hồ Chí Minh, Việt Nam – ĐT: 028 39146430 Nhà phân phối: Công ty TNHH Lotte Việt Nam Địa chỉ: Thửa đất số 1183, Đường Võ Minh Đức, P. Phú Thọ, Tp. Thủ Dầu Một, Bình Dương, Việt Nam. Cảnh báo: Không dùng cho trẻ em dưới 4 tuổi</p>			

Nội dung Đồ chơi trẻ em: THẺ BẢO BỐI THẦN KỶ

<p>Phê duyệt TGD</p> <p>Akihiro Yamada</p>	<p>Phê duyệt GDNM</p> <p>Nguyễn Thị Thanh</p>	<p>Kiểm tra thiết kế Marketing</p> <p>Mai Trung Hiếu</p>	<p>Kiểm tra nội dung Phòng QA</p> <p>Nguyễn Thị Hồng Tâm</p>
--	---	--	--

Test Report No.VNT/F23/021361A1R1P1
Dated 04/07/2023
Phiếu kết quả thử nghiệm số VNT/F23/021361A1R1P1
Ngày 04/07/2023



Vietnam

Add value.
Inspire trust.

Note: This report is issued subject to the Testing and Certification Regulations of the TÜV SÜD Group and the General Terms and Conditions of Business of TÜV SÜD Vietnam Co. Ltd. In addition, this report is governed by the terms set out within this report.

Lưu ý: Báo cáo này được phát hành tuân theo Quy định về Chứng nhận và Thử nghiệm của Tập đoàn TÜV SÜD cũng như Điều khoản và Điều kiện Kinh doanh Chung của Công ty TNHH TÜV SÜD Việt Nam. Ngoài ra, báo cáo này chịu sự điều chỉnh của các điều khoản được nêu trong báo cáo.

Applicant : **LOTTE VIETNAM COMPANY LIMITED**
Tên khách hàng : **CÔNG TY TNHH LOTTE VIỆT NAM**
Plot No. 1183, Vo Minh Duc Street, Phu Tho Ward, Thu Dau Mot City, Binh Duong Province, Vietnam.
Thửa đất số 1183, Đường Võ Minh Đức, Phường Phú Thọ, Thành phố Thủ Dầu Một, Tỉnh Bình Dương, Việt Nam.

Attention : Ms. Tâm
Người liên hệ

Date of receiving : 06/02/2023 (16:00)
Ngày nhận mẫu

Temperature of sample as received : Room temperature
Nhiệt độ bề mặt của mẫu khi nhận : *Nhiệt độ phòng*

State of sample as received : Sample intact in plastic bag
Mô tả tình trạng mẫu khi nhận : *Mẫu nguyên vẹn trong túi nhựa*

Test Period : 06/02/2023 – 24/02/2023
Thời gian thử nghiệm

Sample Description : KẸO GUM THỎI LOTTE BUB-UP HƯƠNG CAM
Tên mẫu : (LOTTE BUB-UP BUBBLE GUM – ORANGE FLAVOR)/
LOTTE DORAEMON KẸO GUM HƯƠNG CAM
(LOTTE DORAEMON BUBBLE GUM – ORANGE FLAVOR)/
KẸO GUM THỎI LOTTE DORAEMON KÈM THẺ BÀI



Note: The submitted samples were not taken by laboratory/ *Mẫu gửi không được lấy bởi Phòng thử nghiệm*
The information was provided by client/ *Thông tin được cung cấp bởi khách hàng.*
Sample storage period 1 week after issuing the test report/ *Thời gian lưu mẫu 1 tuần sau khi phát hành báo cáo thử nghiệm*
This testing result is only valid on the tested sample/ *Kết quả phân tích chỉ có giá trị trên mẫu thử*
A1R1P1: This test report was separated and superseded the test report VNT/F23/021361A1R1 dated 27/03/2023 by customer's request with modify sample description by customer's request.
A1R1P1: *Kết quả kiểm nghiệm này được tách ra và thay thế kết quả kiểm nghiệm số VNT/F23/021361A1R1 ngày 27/03/2023 by customer's request with modify sample description by customer's request.*



The results reported herein have been performed in accordance with the terms of accreditation under the Vietnam Bureau of Accreditation. Tests marked "Not Accredited" in this Report are not included in the BoA Accreditation Schedule for our laboratory.

Các kết quả được báo cáo ở đây đã được thực hiện theo các điều khoản công nhận của Văn phòng Công nhận Việt Nam. Các chỉ tiêu được đánh dấu là "Chưa được Công nhận" trong Báo cáo này chưa có trong danh mục công nhận của BoA cho phòng thí nghiệm.

Laboratory:
TÜV SÜD Vietnam Co. Ltd.
Lot III-26, 19/5A Street, Industry Group III, Tan Binh I.P, Tay Thanh Ward, Tan Phu District, Ho Chi Minh City, Vietnam

Phone : +84-28-62678506
Fax : +84-28-62678511
E-Mail: info.vn@tuv sud.com
<https://www.tuvsud.com/vi-vn>

Regional Head Office:
TÜV SÜD Asia Pacific Pte. Ltd.
15 International Business Park
TÜV SÜD @ IBP
Singapore 609937
TUV®

Test Report No.VNT/F23/021361A1R1P1

Dated 04/07/2023

Phiếu kết quả thử nghiệm số VNT/F23/021361A1R1P1

Ngày 04/07/2023



Vietnam

TEST RESULTS/ KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM:

No. STT	Specification Chỉ tiêu	Unit Đơn vị	Method Phương pháp	Result Kết quả	Detection Limit Giới hạn phát hiện
1.	Sulfur dioxide (SO ₂) Lưu huỳnh đioxit	mg/Kg	AOAC 990.28	Not detected Không phát hiện	10
2.	Moisture Độ ẩm	%	TPV-LAB-FTP-241 (Drying Oven method)	1.47	-
3.	Identification of color (**) Định danh màu	-	TCVN 5517:1991 (*)	Sunset Yellow FCF	-
4.	Acidity (as acid citric) Độ axit (tính theo axit citric)	g/100g	TPV-LAB-FTP-308	0.99	-
5.	Arsen (As) Asen	mg/Kg	TPV-LAB-FTP-256 (ICP/MS)	Not detected Không phát hiện	0.05
6.	Cadmium (Cd) Cadmi	mg/Kg	TPV-LAB-FTP-256 (ICP/MS)	Not detected Không phát hiện	0.05
7.	Lead (Pb) Chì	mg/Kg	TPV-LAB-FTP-256 (ICP/MS)	Not detected Không phát hiện	0.05
8.	Mercury (Hg) Thủy ngân	mg/Kg	TPV-LAB-FTP-256 (ICP/MS)	Not detected Không phát hiện	0.05
9.	Copper (Cu) Đồng	mg/Kg	TPV-LAB-FTP-256 (ICP/MS)	Not detected Không phát hiện	5
10.	Tin (Sn) Thiếc	mg/Kg	TPV-LAB-FTP-256 (ICP/MS)	Not detected Không phát hiện	0.05
11.	Aflatoxin B1	µg/kg	TPV-LAB-FTP-248	Not detected Không phát hiện	1
12.	Aflatoxin total (B1,B2,G1,G2)	µg/kg	TPV-LAB-FTP-248	Not detected Không phát hiện	B1: 1 B2: 1 G1: 1 G2: 1
13.	Total aerobic count Tổng số vi khuẩn hiếu khí	CFU/g	ISO 4833-1:2013 (Amd 1:2022)	Not detected Không phát hiện	10
14.	Coliforms	CFU/g	ISO 4832:2006	Not detected Không phát hiện	10
15.	Escherichia coli	CFU/g	ISO 16649-2:2001	Not detected Không phát hiện	10
16.	Staphylococcus aureus	CFU/g	ISO 6888-1:2021	Not detected Không phát hiện	10
17.	Clostridium perfringens	CFU/g	ISO 7937:2004	Not detected Không phát hiện	10
18.	Bacillus cereus	CFU/g	ISO 7932:2004	Not detected Không phát hiện	10
19.	Salmonella spp.	/25g	ISO 6579-1:2017	Absent Không phát hiện	-
20.	Yeasts and Moulds Tổng số nấm men - nấm mốc	CFU/g	FDA BAM Online, April 2001, Chapter 18	Not detected Không phát hiện	10

Notes/ Ghi chú:

(**) Phẩm màu hữu cơ tổng hợp tan trong nước gồm: Vàng Tartrazin, Vàng Quinolin, Vàng Sunset FCF, Carmoisine, Đỏ Amaranth, Đỏ Ponceau 4R, Đỏ Erythrosin, Đỏ 2G, Đỏ Allura AC, Indigotin, Xanh Brilliant FCF, Đen Brilliant PN, Nâu HT, Ester Metyl (hoặc Etyl) của axit Beta-Apo-8'-Carotenic, Xanh lục bền (FCF).

Checked By

Hoang Thi Hai Yen
Operation Manager

Authorized By



Nguyen Thi Chan
FHB Manager

Test Report No.VNT/F23/021361A1R1P1
Dated 04/07/2023
Phiếu kết quả thử nghiệm số VNT/F23/021361A1R1P1
Ngày 04/07/2023



Vietnam

Please note that this Report is issued under the following terms :

1. This report applies to the sample of the specific product/equipment given at the time of its testing. The results are not used to indicate or imply that they are applicable to other similar items. In addition, such results must not be used to indicate or imply that TÜV SÜD Vietnam Co. Ltd. approves, recommends or endorses the manufacturer, supplier or user of such product/equipment, or that TÜV SÜD Vietnam Co. Ltd. in any way "guarantees" the later performance of the product/equipment. Unless otherwise stated in this report, no tests were conducted to determine long term effects of using the specific product/equipment.
2. The sample/s mentioned in this report is/are submitted/supplied/manufactured by the Client. TÜV SÜD Vietnam Co. Ltd. therefore assumes no responsibility for the accuracy of information on the brand name, model number, origin of manufacture, consignment or any information supplied.
3. Nothing in this report shall be interpreted to mean that TÜV SÜD Vietnam Co. Ltd. has verified or ascertained any endorsement or marks from any other testing authority or bodies that may be found on that sample.
4. This report shall not be reproduced wholly or in parts and no reference shall be made by the Client to TÜV SÜD Vietnam Co. Ltd. or to the report or results furnished by TÜV SÜD Vietnam Co. Ltd. in any advertisements or sales promotion.
5. Unless otherwise stated, the tests were carried out in TÜV SÜD Vietnam Co. Ltd., Lot III-26, 19/5A Street, Industry Group III, Tan Binh I.P, Tay Thanh Ward, Tan Phu District, Ho Chi Minh City, Vietnam.
6. The tests carried out by TÜV SÜD Vietnam Co. Ltd. and this report is subject to TÜV SÜD Vietnam Co. Ltd.'s General Terms and Conditions of Business and the Testing and Certification Regulations of the TÜV SÜD Group.

Effective 01 December 2022

Xin lưu ý rằng Báo cáo này được phát hành theo các điều khoản sau:

1. Báo cáo này áp dụng cho mẫu sản phẩm/thiết bị cụ thể được cung cấp tại thời điểm thử nghiệm. Các kết quả không được sử dụng để biểu thị hoặc ngụ ý rằng chúng có thể áp dụng cho các mặt hàng tương tự khác. Ngoài ra, không được sử dụng các kết quả đó để chỉ ra hoặc ngụ ý rằng Công ty TNHH TÜV SÜD Việt Nam phê duyệt, khuyến nghị hoặc xác nhận nhà sản xuất, nhà cung cấp hoặc người sử dụng sản phẩm/thiết bị đó hoặc Công ty TNHH TÜV SÜD Việt Nam dưới bất kỳ hình thức nào "đảm bảo" hiệu suất sau này của sản phẩm/thiết bị. Trừ khi có quy định khác trong báo cáo này, không có thử nghiệm nào được tiến hành để xác định tác động lâu dài của việc sử dụng sản phẩm/thiết bị cụ thể.
2. (Các) mẫu được đề cập trong báo cáo này là/được gửi/cung cấp/sản xuất bởi Khách hàng. Do đó, Công ty TNHH TÜV SÜD Việt Nam không chịu trách nhiệm về tính chính xác của thông tin về tên thương hiệu, số model, nguồn gốc sản xuất, lô hàng hoặc bất kỳ thông tin nào được cung cấp.
3. Không nội dung nào trong báo cáo này được hiểu là Công ty TNHH TÜV SÜD Việt Nam đã xác minh hoặc xác nhận bất kỳ chứng thực hoặc dấu hiệu nào từ bất kỳ cơ quan hoặc tổ chức kiểm định nào khác có thể tìm thấy trên mẫu đó.
4. Báo cáo này sẽ không được sao chép toàn bộ hoặc từng phần và Khách hàng sẽ không tham chiếu đến Công ty TNHH TÜV SÜD Việt Nam hoặc báo cáo hoặc kết quả do Công ty TNHH TÜV SÜD Việt Nam cung cấp trong bất kỳ quảng cáo hoặc khuyến mại nào.
5. Trừ khi có quy định khác, các thử nghiệm được thực hiện tại Công ty TNHH TÜV SÜD Việt Nam, Lô III-26, Đường 19/5A, Cụm Công nghiệp III, KCN Tân Bình, Phường Tây Thạnh, Quận Tân Phú, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam.
6. Các thử nghiệm do Công ty TNHH TÜV SÜD Việt Nam thực hiện và báo cáo này tuân theo Điều khoản và Điều kiện Kinh doanh chung của Công ty TNHH TÜV SÜD Việt Nam cũng như Quy định Chứng nhận và Thử nghiệm của Tập đoàn TÜV SÜD.

Ngày hiệu lực ngày 01 tháng 12 năm 2022.

-- END OF TEST REPORT/ KẾT THÚC BÁO CÁO THỬ NGHIỆM --

Test Report No.VNT/F23/079507
Dated 12/07/2023
Phiếu kết quả thử nghiệm số VNT/F23/079507
Ngày 12/07/2023



Vietnam

Note: This report is issued subject to the Testing and Certification Regulations of the TUV SUD Group and the General Terms and Conditions of Business of TUV SUD Vietnam Co. Ltd. In addition, this report is governed by the terms set out within this report.

Lưu ý: Báo cáo này được phát hành tuân theo Quy định về Chứng nhận và Thử nghiệm của Tập đoàn TUV SUD cũng như Điều khoản và Điều kiện Kinh doanh Chung của Công ty TNHH TUV SUD Việt Nam. Ngoài ra, báo cáo này chịu sự điều chỉnh của các điều khoản được nêu trong báo cáo.

Add value.
Inspire trust.

Applicant
Tên khách hàng : LOTTE VIETNAM COMPANY LIMITED
CÔNG TY TNHH LOTTE VIỆT NAM
Plot No. 1183, Vo Minh Duc Street, Phu Tho Ward, Thu Dau Mot City, Binh Duong Province, Vietnam.
Thửa đất số 1183, Đường Võ Minh Đức, Phường Phú Thọ, Thành phố Thủ Dầu Một, Tỉnh Bình Dương, Việt Nam.

Attention
Người liên hệ : Ms. Tâm

Date of receiving
Ngày nhận mẫu : 05/07/2023 (13:00)

Temperature of sample as received
Nhiệt độ bề mặt của mẫu khi nhận : Room temperature
Nhiệt độ phòng

State of sample as received
Mô tả tình trạng mẫu khi nhận : Sample intact in plastic bag
Mẫu nguyên vẹn trong túi nhựa

Test Period
Thời gian thử nghiệm : 05/07/2023 – 12/07/2023

Sample Description
Tên mẫu : KẸO GUM THỜI LOTTE BUB-UP HƯƠNG CAM
(LOTTE BUB-UP BUBBLE GUM – ORANGE FLAVOR)/
LOTTE DORAEMON KẸO GUM HƯƠNG CAM
(LOTTE DORAEMON BUBBLE GUM – ORANGE FLAVOR)/
KẸO GUM THỜI LOTTE DORAEMON KÈM THẺ BÀI



TEST RESULTS/ KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM:

No. STT	Specification Chỉ tiêu	Unit Đơn vị	Method Phương pháp	Result Kết quả	Detection Limit Giới hạn phát hiện
1.	Total sugar Đường tổng	g/100g	TPV-LAB-FTP-228	69.04	-

Note: The submitted samples were not taken by laboratory/ Mẫu gửi không được lấy bởi Phòng thử nghiệm
The information was provided by client/ Thông tin được cung cấp bởi khách hàng
Sample storage period 1 week after issuing the test report/ Thời gian lưu mẫu 1 tuần sau khi phát hành báo cáo thử nghiệm
This testing result is only valid on the tested sample/ Kết quả phân tích chỉ có giá trị trên mẫu thử

Checked By

Hoang Thi Hai Yen
Operation Manager

Authorized By



Nguyen Thi Chan
FHB Manager



Laboratory:
TUV SUD Vietnam Co. Ltd.
Lot III-26, 19/5A Street, Industry Group
III, Tan Binh I.P, Tay Thanh Ward, Tan
Phu District, Ho Chi Minh City, Vietnam

Phone : +84-28-52678507
Fax : +84-28-62678511
E-Mail: info.vn@tuvsud.com
https://www.tuvsud.com/vi-vn

Regional Head Office:
TUV SUD Asia Pacific Pte. Ltd
15 International Business Park
TUV SUD @ IBP
Singapore 609937
TUV

The results reported herein have been performed in accordance with the terms of accreditation under the Vietnam Bureau of Accreditation. Tests marked "Not Accredited" in this Report are not included in the BoA Accreditation Schedule for our laboratory.

Các kết quả được báo cáo ở đây đã được thực hiện theo các điều khoản công nhận của Văn phòng Công nhận Việt Nam. Các chỉ tiêu được đánh dấu là "Chưa được Công nhận" trong Báo cáo này chưa có trong danh mục công nhận của BoA cho phòng thí nghiệm.

Test Report No.VNT/F23/079507
Dated 12/07/2023
Phiếu kết quả thử nghiệm số VNT/F23/079507
Ngày 12/07/2023



Vietnam

Please note that this Report is issued under the following terms :

1. This report applies to the sample of the specific product/equipment given at the time of its testing. The results are not used to indicate or imply that they are applicable to other similar items. In addition, such results must not be used to indicate or imply that TÜV SÜD Vietnam Co. Ltd. approves, recommends or endorses the manufacturer, supplier or user of such product/equipment, or that TÜV SÜD Vietnam Co. Ltd. in any way "guarantees" the later performance of the product/equipment. Unless otherwise stated in this report, no tests were conducted to determine long term effects of using the specific product/equipment.
2. The sample/s mentioned in this report is/are submitted/supplied/manufactured by the Client. TÜV SÜD Vietnam Co. Ltd. therefore assumes no responsibility for the accuracy of information on the brand name, model number, origin of manufacture, consignment or any information supplied.
3. Nothing in this report shall be interpreted to mean that TÜV SÜD Vietnam Co. Ltd. has verified or ascertained any endorsement or marks from any other testing authority or bodies that may be found on that sample.
4. This report shall not be reproduced wholly or in parts and no reference shall be made by the Client to TÜV SÜD Vietnam Co. Ltd. or to the report or results furnished by TÜV SÜD Vietnam Co. Ltd. in any advertisements or sales promotion.
5. Unless otherwise stated, the tests were carried out in TÜV SÜD Vietnam Co. Ltd., Lot III-26, 19/5A Street, Industry Group III, Tan Binh I.P, Tay Thanh Ward, Tan Phu District, Ho Chi Minh City, Vietnam.
6. The tests carried out by TÜV SÜD Vietnam Co. Ltd. and this report is subject to TÜV SÜD Vietnam Co. Ltd.'s General Terms and Conditions of Business and the Testing and Certification Regulations of the TÜV SÜD Group.

Effective 01 December 2022

Xin lưu ý rằng Báo cáo này được phát hành theo các điều khoản sau:

1. Báo cáo này áp dụng cho mẫu sản phẩm/thiết bị cụ thể được cung cấp tại thời điểm thử nghiệm. Các kết quả không được sử dụng để biểu thị hoặc ngụ ý rằng chúng có thể áp dụng cho các mặt hàng tương tự khác. Ngoài ra, không được sử dụng các kết quả đó để chỉ ra hoặc ngụ ý rằng Công ty TNHH TÜV SÜD Việt Nam phê duyệt, khuyến nghị hoặc xác nhận nhà sản xuất, nhà cung cấp hoặc người sử dụng sản phẩm/thiết bị đó hoặc Công ty TNHH TÜV SÜD Việt Nam dưới bất kỳ hình thức nào "đảm bảo" hiệu suất sau này của sản phẩm/thiết bị. Trừ khi có quy định khác trong báo cáo này, không có thử nghiệm nào được tiến hành để xác định tác động lâu dài của việc sử dụng sản phẩm/thiết bị cụ thể.
2. (Các) mẫu được đề cập trong báo cáo này là/được gửi/cung cấp/sản xuất bởi Khách hàng. Do đó, Công ty TNHH TÜV SÜD Việt Nam không chịu trách nhiệm về tính chính xác của thông tin về tên thương hiệu, số model, nguồn gốc sản xuất, lô hàng hoặc bất kỳ thông tin nào được cung cấp.
3. Không nội dung nào trong báo cáo này được hiểu là Công ty TNHH TÜV SÜD Việt Nam đã xác minh hoặc xác nhận bất kỳ chứng thực hoặc dấu hiệu nào từ bất kỳ cơ quan hoặc tổ chức kiểm định nào khác có thể tìm thấy trên mẫu đó.
4. Báo cáo này sẽ không được sao chép toàn bộ hoặc từng phần và Khách hàng sẽ không tham chiếu đến Công ty TNHH TÜV SÜD Việt Nam hoặc báo cáo hoặc kết quả do Công ty TNHH TÜV SÜD Việt Nam cung cấp trong bất kỳ quảng cáo hoặc khuyến mại nào.
5. Trừ khi có quy định khác, các thử nghiệm được thực hiện tại Công ty TNHH TÜV SÜD Việt Nam, Lô III-26, Đường 19/5A, Cụm Công nghiệp III, KCN Tân Bình, Phường Tây Thạnh, Quận Tân Phú, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam.
6. Các thử nghiệm do Công ty TNHH TÜV SÜD Việt Nam thực hiện và báo cáo này tuân theo Điều khoản và Điều kiện Kinh doanh chung của Công ty TNHH TÜV SÜD Việt Nam cũng như Quy định Chứng nhận và Thử nghiệm của Tập đoàn TÜV SÜD.

Ngày hiệu lực ngày 01 tháng 12 năm 2022.

-- END OF TEST REPORT/ KẾT THÚC BÁO CÁO THỬ NGHIỆM --